

# 威 郡 華 人 宣 道 會

## Chinese Alliance Church of Westchester

中文主日崇拜 二零二一年四月十八日上午十時  
Chinese Sunday Worship 10 AM, April 18th, 2021

聚會前請安靜默禱 預備我們的心敬拜神

序 樂

宣 召 詩篇 118:24 - 26

<sup>24</sup> 這是耶和華所定的日子，我們在其中要高興歡喜！<sup>25</sup> 耶和華啊，求你拯救！耶和華啊，求你使我們亨通！<sup>26</sup> 奉耶和華名來的是應當稱頌的！我們從耶和華的殿中為你們祝福！

默 禱

讚美崇拜\* 聖哉三一  
奇異恩典  
我需要有祢在我生命中

牧 禱\*

讀 經 詩篇 73

講 道 進入神的聖所

回應詩歌 除你以外

奉獻禱告

歡迎與報告

三一頌\* #536 讚美真神萬福之根，地上生靈當讚主恩，  
天上萬軍頌讚主名，讚美聖父，聖子，聖靈。阿們。

祝 福\*

三疊阿們頌\* #532

二零二一年四月主題經文（救恩）約翰福音 6:44

Theme verse for April, 2021 (Salvation) John 6:44

若不是差我來的父吸引人，就沒有能到我這裡來的；到我這裡來的，在末日我要叫他復活。

No one can come to me unless the Father who sent me draws him. And I will raise him up on the last day.

\*會眾起立

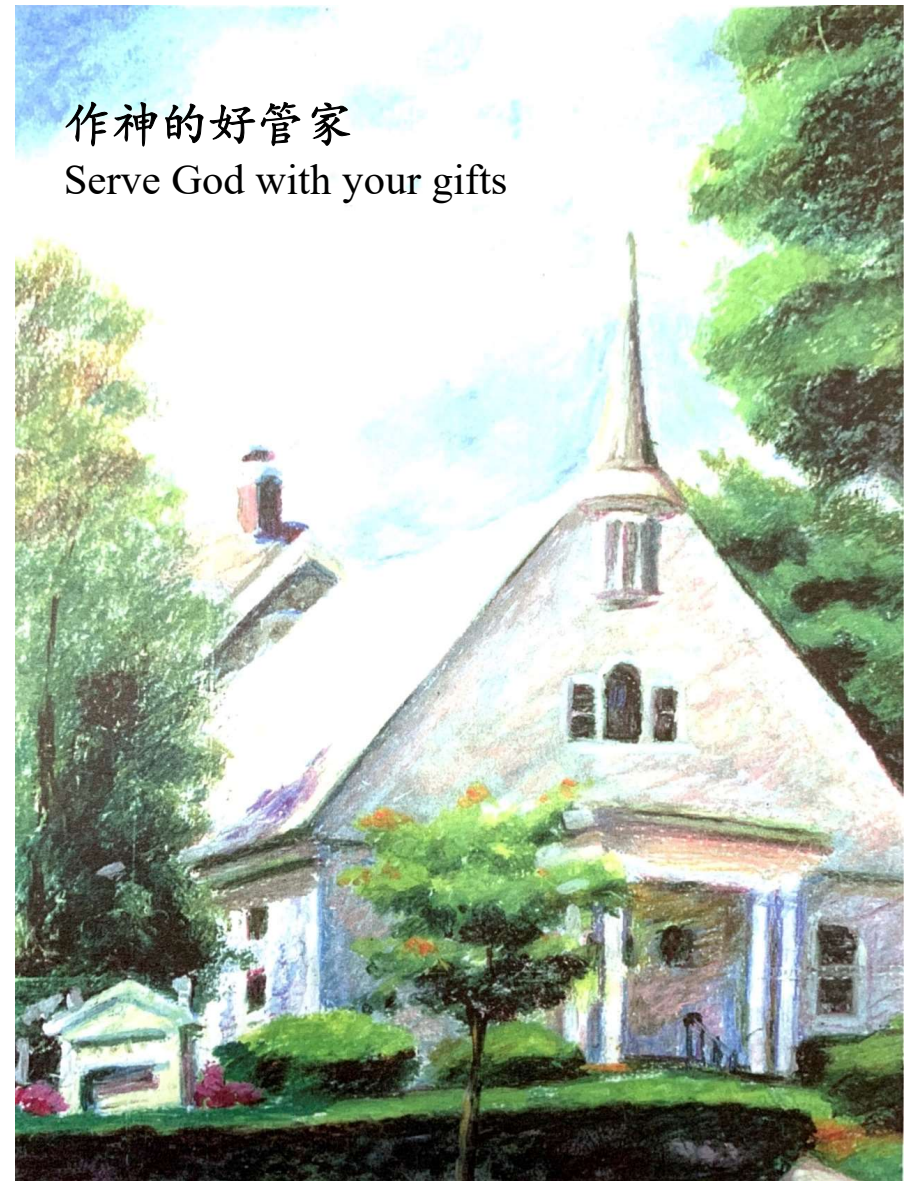
## 報告事項

1. 歡迎今天早晨參加主日崇拜的弟兄姐妹和朋友們，愿你平安。
2. 教會從復活節主日已正式“重啟”。歡迎限量的會眾親自參加主日崇拜。我們制定了社交隔離，使用口罩和洗手液等健康措施。因座位有限，您需要提前在線上註冊。詳細信息的電子郵件已發送給會眾。不能親自參加的會眾，我們會繼續直播中英文崇拜。
3. 教會譴責最近在美國掀起的反亞裔暴力浪潮，包括任何不公正和无端的攻擊行為。有關反歧視資源，請訪問 <https://www.cacw.org/responding-to-anti-asian-violence/>
4. “CACW 2020 新冠疫情一週年感言”文集徵稿：過去的一年，教會是處在實體關閉狀態，所有的活動轉到網絡上進行，包括主日崇拜、主日學、培訓課、佈道會、關懷、兒童、青少年、校園事工、等等。相信有神的奇妙作為在你我的身上、家中、和你的周遭，如與神關係、與人關係、分享福音、等等。請你寫下感言和見證。願這文集作為教會對神保守的感恩和見證。文稿不超過 1500 字。請將你的文稿和相片於 4/30 前，傳給葉培源姐妹 ([pei\\_yeh@yahoo.com](mailto:pei_yeh@yahoo.com))。
5. 今年 4/13 到 5/12 是伊斯蘭教齋戒月，教會在 4/20 週二晚上八點有李牧師和師母的「認識開齋節」講座，對穆斯林朋友的節期文化有介紹，歡迎弟兄姐妹參加。此外，有齋戒月 30 天為穆斯林的禱告手冊網上版 (<http://www.aimutoday.com/30-day-prayer.html>)，請弟兄姐妹們為他們的得救禱告。
6. 成人主日學：《新約縱覽》本週上“加拉太書”。3/14 到 6/13 (3 個月) 研讀“保羅書信”，由李士彥牧師、勵元達弟兄、江伊凡弟兄、何菁姐妹帶領，每主日下午 1:00-2:15 通過 Zoom 在線上進行。Zoom Meeting ID: 868 8841 6076, Passcode: 616758, 已發到各位電子郵箱，請關注。另外，廣東話主日學及福音班繼續進行。廣東話班每主日 11:30, Google Meet ID: ckp-zqzm-ewj, 福音班每主日晚 7:30, Zoom Meeting ID: 856 6452 6342, Passcode: 487056。
7. 春季受洗：教會將在 5/1 週六舉行洗禮。教會有決心但還沒有受洗的弟兄姐妹，願意參加這次洗禮的，請向任何一位牧師來報名。
8. 中文堂培靈會：教會在 5/22-23 週末有線上培靈會。2021 大會的主題：作神的好管家，共三堂信息（一、工人與工作，二、恩賜與事奉，三、生命與生活），講員是區應毓牧師。籌備工作由劉春霖弟兄負責。請弟兄姐妹預留這個週末都來參加培靈會，得著靈命的更新，蒙神賜福。
9. 職業過度小組：教會希望利用這個小組來支持正在或考類尋找新工作的弟兄姐妹和朋友，大家一起禱告，分享資源、信息及技能發展。每個星期四晚上 7 點線上聚會。請在 <https://bit.ly/3x2E8sK> 上註冊，或聯繫 Leslie 弟兄 ([shihleslie@gmail.com](mailto:shihleslie@gmail.com)) 了解詳情。
10. 牧長交談：李士彥牧師有網上會客室時間：每週三上午 10 點到 12 點，歡迎弟兄姐妹預約交談，他的電郵箱 [pastorlee@cacw.org](mailto:pastorlee@cacw.org)。疫情期間，個人或是夫妻一起可以與李牧師交談生命、生活、教養、或工作等事情，和一起禱告。

- 教會禱告會：在周三晚上八点通過 ZOOM 舉行。神的殿是禱告的殿，弟兄姐妹們請多多參加，在禱告中經歷神的奇妙大能！請联系任何一位牧师获取 ZOOM 的参与方式。中文禱告會在每月的第二個週三為關懷事工和團契小組禱告、第四個週三為宣教福音事工和宣教士禱告，歡迎大家一起来為個人和神的家來祈禱。
- 招募同工：我們從疫情開始的食物事工每週為區內 60 個有需要的家庭提供食物，現在我們需要更多的志願服務，特別是每個星期可以去 White Plains Ridgeway 教會取貨然後帶回教會裡，如果你願意幫助的話，請跟 Pastor Pablo 聯絡。謝謝！
- Pablo 牧師將在下主日（四月二十五日）的中文堂傳講信息，艾倫牧師將在英文堂傳講信息。

#### 代禱事項

- 当教會逐步“重启”时，请继续为的执委会同工祷告，求神賜給他們智慧。也为亲自参加主日崇拜的会众的安全祈祷。
- 請為教會弟兄姐妹和他們家庭禱告，求神預備個人的心來參加五月份（5/22-23）的培靈會，求神更新我們的心、我們的靈，更多經歷祂的帶領，服事教會，並引人歸主。
- 请为我们的亲爱的兄弟杨峰和施順川祈祷。他们的父亲上周末相繼去世了。请为这两个兄弟，尤其是他们在海外的家人祈祷。愿上帝的平安，喜乐和力量与他们和他们的家人同在。
- 请继续为执委会的同工与家人祷告。求神賜給他們智慧、能力、信心、和愛心，剛強壯膽不畏懼在疫情下的事奉。願他們的家人都同心合一，支持對神家中的工作，將所做的工結出許多福音果子，榮神益人。
- 请为我们教会的所有生活小组，主日学和宣道祷告。在新的一年开始的时候，为受到疫情影响的人们祈求智慧，力量和创新的能力
- 請為教會的關懷事工代禱！在 2021 疫情之中，弟兄姐妹們能多關懷新人和未參加團契的弟兄姐妹，彼此相顧，激發愛心，勉勵行善。教會一些同工將參加北美華神在一月份舉辦《教會常見關懷問題》的網上延伸制課程，請代禱。求主祝福他們的學習並來服事教會！
- 请继续为 UConn 学生事工祈祷，使更多的学生愿意跟随耶稣，也为疫情给这个服事造成的影响祷告。
- 請為正在尋找工作、和工作有過度的重擔和壓力的弟兄姊妹禱告。願有需要的弟兄姐妹可以來到神的面前來求告。願神賜下安慰、智慧及保守他們的心懷意念。
- 请为我们支持的所有宣教士祈祷，包括 UConn 外展、Achara 牧师和她在泰国 Khaolak 的学校事工、在英国和欧洲服事的毛艳君牧师和 COCM、亚特兰大 Envision 的 Dann 和 Tammy Johnson，以及今年休假的 Bob 和 Molly 一家。
- 请特别为泰国 Khaolak 的基督教学校祈祷。政府当局异常拒绝批准学校开放。請祈禱上帝善良和完美的意志能在这项重要的工作上能完成。



作神的好管家

Serve God with your gifts



威郡華人宣道會

Chinese Alliance Church of Westchester

59 Glen Avenue, Port Chester, NY 10573

(914) 937-8931

www.cacw.org

Chinese Pastor: Shyhyann Lee

李士彥牧師

English Pastor: Alan Rathe

Youth Pastor: Pablo Garcia

中文主日崇拜

上午十時

English Worship

11:30 AM